

第五十一届（2007年）常会

全体委员会

第四次会议记录

2007年9月19日（星期三）下午3时10分在维也纳奥地利中心举行

主席：费鲁基女士（阿尔及利亚）

目 录

议程项目 <sup>1</sup>	段 次
18 加强国际原子能机构有关核科学、技术和应用的 活动（续）	1—47

<sup>1</sup> GC(51)/COM.5/1号文件。

出席本届常会的各代表团名单载于 GC(51)/INF/14/Rev.1号文件。

07-36325

本记录可予更正。任何更正均应使用一种工作语文以备忘录和/或写入本记录文本提交。更正应送交国际原子能机构决策机关秘书处，地址：Wagramerstrasse 5, PO Box 100, 1400 Vienna, Austria；传真：+43 1 2600 29108；电子邮件：secpmo@iaea.org；或从 GovAtom 网站通过“Feedback”链接发送。更正应在收到本记录后三周内提交。

**本记录中使用的简称:**

GIF	第四代国际论坛
PACT	治疗癌症行动计划

## 18. 加强国际原子能机构有关核科学、技术和应用的活动的活动（续） (GC(51)/COM.5/L.2 号、GC(51)/COM.5/L.3 号、GC(51)/COM.5/L.6 号、GC(51)/COM.5/L.7 号和 GC(51)/COM.5/L.13 号文件)

1. 日本代表在提及委员会第一次会议期间介绍的 GC(51)/COM.5/L.2 号文件所载“核的非动力应用”决议草案时，建议在第 8 段“提供援助”和第 9 段“加强粮农组织/原子能机构农业联合计划”前面均插入“在可得资源情况下”的短语。
2. 她建议将第 8 段和第 10 段中的“原子能机构”改为“秘书处”。
3. 巴基斯坦代表说，这意味着秘书处的所有活动都是在可得资源情况下进行的，因此，他认为没有必要增加日本代表建议的措辞。
4. 他不反对关于在第 8 段和第 10 段用“秘书处”替换“原子能机构”的建议。
5. 日本代表在回应巴基斯坦代表提出的第一项意见时，收回关于在第 8 段和第 9 段插入短语“在可得资源情况下”的建议。
6. 主席认为委员会希望在进行以下修改后，建议大会通过 GC(51)/COM.5/L.2 号文件所载决议草案：用(q)段中的“与正电子发射断层放射性同位素生产有关的”替代“正电子发射断层放射性同位素生产”；在第 6 段“地中海果蝇”后面增加“同位素在示踪全球海洋二氧化碳吸收及所致对海洋生态系统的酸化影响方面的独特应用”的措辞，并在第 8 段和第 10 段用“秘书处”替换“原子能机构”。
7. 会议同意如上。
8. 主席认为委员会希望建议大会通过 GC(51)/COM.5/L.7 号文件所载题为“利用中小型反应堆生产廉价饮用水计划”的决议草案，该决议草案也在委员会第一次会议期间作了介绍。
9. 会议同意如上。
10. 印度代表在提及委员会第三次会议期间介绍的 GC(51)/COM.5/L.13 号文件所载“原子能机构在革新型核技术发展方面的活动”决议草案时，建议删除(d)段对国际倡议的详细引述。
11. 巴基斯坦、南非、马来西亚、埃及和阿根廷的代表对印度代表的建议表示支持。
12. 俄罗斯联邦代表建议将(d)段修改为“注意到最近的国际倡议强调了原子能机构‘革新型核反应堆和燃料循环国际项目’的重要性并补充了该项目的活动”。

13. 巴西代表说，如果删除(d)段对“第四代国际论坛”的引述，则应在(i)段提供其全称而不是简称。

14. 新西兰代表忆及该国代表团在委员会第三次会议期间曾建议删除第 10 段中“在包括扩大核能的全球影响、安全、抗扩散和其他保安问题在内的”词语，该建议得到了奥地利、挪威和丹麦代表的支持。

15. 西班牙、南非、法国、印度、巴基斯坦、埃及、中国、也门、比利时和大韩民国的代表要求保留这些词语。

16. 爱尔兰和卢森堡代表说，他们也支持新西兰代表团提出的建议。

17. 伊朗伊斯兰共和国代表表示支持保留第 10 段的最后部分，并建议对措辞进行修改，以便涉及“……安全和保安问题……”。

18. 主席建议将对该决议草案的进一步讨论推迟到非正式磋商结束之后进行。

19. 会议同意如上。

20. 哥伦比亚代表在介绍 GC(51)/COM.5/L.3 号文件所载题为“治疗癌症行动计划”的决议草案时，提请特别注意关于设立“治疗癌症行动计划”办公室的(e)段、关于“治疗癌症行动计划”综合评定工作组的(f)段、关于“非洲防治癌症论坛”的第 7 段、关于国际合作的第 9 段以及关于资金筹措的第 12 段和第 13 段。

21. 阿尔巴尼亚代表对该决议草案表示欢迎时说，阿尔巴尼亚开展了“治疗癌症行动计划”框架内的试点活动，它认识到该计划在实际工作中能够发挥真正的作用。“治疗癌症行动计划”使阿尔巴尼亚能够以综合的方式抗击癌症，阿尔巴尼亚希望看到有更多成员国通过财政捐款和其他捐助支持该计划。“治疗癌症行动计划”办公室特别需要补充人力资源。

22. 阿根廷代表首先表示阿根廷坚决支持“治疗癌症行动计划”，然后说决议草案第 4 段应当提及开展了由“原子能机构诺贝尔和平奖癌症和营养学基金”所支助活动的那些城市，因为这些城市的主管当局帮助在当地和地区宣传了有关这些活动的信息。她建议在“原子能机构诺贝尔和平奖癌症和营养学基金”支助的活动后面增加“以及在开普敦、曼谷和布宜诺斯艾利斯开展的活动”。

23. 南非代表首先对阿根廷代表的建议表示支持，然后说“治疗癌症行动计划”是原子能机构最重要的计划之一。

24. 也门代表说，也门高度赞赏原子能机构在抗击癌症特别是在“治疗癌症行动计划”方面所作的努力。也门被选作“治疗癌症行动计划”的六个试验国之一，它认为该计划应当得到更有力的支持。因此，也门代表团希望将第 4 段的“鼓励”替换为“呼吁”，将执行部分第 9 段的“鼓励”替换为“促请”。

25. 新西兰代表对该决议草案表示支持时说，新西兰认为“治疗癌症行动计划”是原子能机构的一项极其重要的计划。
26. 法国代表对该决议草案表示欢迎后说，法国完全赞同对“治疗癌症行动计划”赋予高度优先地位。然而，虽然法国代表团认为决议草案第 15 段突出说明“治疗癌症行动计划”办公室需要充足的人力资源是无可厚非的，但它对通过鼓励秘书处“对工作人员进行调整”来告诉秘书处应当如何工作感到不解。它还认为在“支持和资金”前面没有必要加上“充足的”词语。
27. 加拿大代表说，作为支持“治疗癌症行动计划”的重要捐助者，加拿大对该决议草案表示欢迎，并希望看到在修改第 15 段以考虑法国代表的意见之后通过该决议草案。
28. 巴西和伊朗伊斯兰共和国的代表表示坚决支持“治疗癌症行动计划”。
29. 日本代表说，日本认识到“治疗癌症行动计划”的重要性，并为支持该计划作出了实质性贡献。日本代表团对该决议草案表示欢迎，但希望将第 1 段中“由经常预算拨款，以解决‘治疗癌症行动计划’用于管理和基本支助的部分筹资需求”替换成“由经常预算拨款，以使用为实施使用预算外资金的项目提供资源的核心资金来解决‘治疗癌症行动计划’的部分筹资需求”，措辞“用……预算外资金的项目提供资源的核心资金”源自《国际原子能机构 2008—2009 年计划和预算》(GC(51)/2 号文件)第 103 页。
30. 印度、安哥拉和埃及的代表表示坚决支持“治疗癌症行动计划”。
31. 菲律宾代表说，菲律宾从一开始就一直参加“治疗癌症行动计划”，它对“治疗癌症行动计划”办公室正在开展的工作感到满意。
32. 关于法国代表就第 15 段发表的意见，他建议在“对工作人员进行调整”前面增加“酌情”一词。
33. 哥伦比亚代表说，哥伦比亚代表团对该建议不持异议。该决议草案的提案国无意告诉秘书处应当如何开展工作。
34. 主席说，虽然属于 77 国集团和中国的一个国家的代表提交了正在审议的决议草案，但她认为第 15 段中的措辞“鼓励秘书处对工作人员进行调整”不适当。大会不应涉及微观管理事宜。
35. “治疗癌症行动计划”办公室主任在答复有关该办公室员额情况的询问时说，经常预算只为三个职位提供了经费。其余的经费由预算外资源提供，这突出说明了长期具备充足的预算外资金来源的重要性。

36. 菲律宾代表说，“治疗癌症行动计划”办公室的员额不足，这个问题必须得到解决。
37. 他建议将执行部分第 15 段改为：“……鼓励秘书处在这方面采取必要步骤，而且”。
38. 加拿大代表和法国代表表示支持该建议。
39. 主席认为委员会希望在进行以下修改后，建议大会通过 GC(51)/COM.5/L.3 号文件所载决议草案：将第 1 段改为“……用为实施使用预算外资金的项目提供资源的核心资金来解决‘治疗癌症行动计划’的部分筹资需求”，在第 4 段“由原子能机构诺贝尔和平奖癌症和营养学基金支助的活动”后面增加“以及在开普敦、曼谷和布宜诺斯艾利斯举办的活动”，在第 4 段用“呼吁”替换“鼓励”，在第 9 段用“促请”替换“鼓励”，以及将第 15 段改为“……鼓励秘书处在这方面采取必要步骤，而且鼓励成员国继续提供支持和资金”。
40. 会议同意如上。
41. 法国代表在介绍 GC(51)/COM.5/L.6 号文件所载“核的非动力应用”决议草案时，提请特别注意关于设立核电支助组的第 8 段和关于就有关核电利用的重要主题组织讲习班的第 11 段。
42. 新西兰代表建议召集一个工作组审议该决议草案，他的建议得到了挪威代表的支持。
43. 主席说，一些成员较少的代表团认为在委员会开会期间很难指派代表参加这种工作组。或许委员会能够在非正式会议中审议该决议草案。
44. 奥地利和卢森堡的代表对新西兰代表提出的建议表示支持。
45. 埃及和南非的代表对主席的建议表示支持。
46. 主席在埃及、印度、巴基斯坦、法国、爱尔兰、挪威、新西兰和丹麦的代表发表意见之后，建议委员会考虑在非正式会议中审议该决议草案。
47. 会议同意如上。

会议于下午 5 时结束。